

VERSENYFELADATOK

Latin fordítási feladat

2017–2018. 2. forduló, 1. kategória

A versenyző neve: Osztálya:

Iskolája: Felkészítő tanára:

Pontszáma: / 56 pont

Kedves Versenyző!

Fordítsd magyarra az alábbi szöveget szótár segítségével! Ügyelj a pontos, de szép stílusú, magyaros fordításra! A fordítás elkészítéséhez 120 perc áll rendelkezésedre. Nyomtatott szótár használata megengedett. Jó munkát és sok sikert kívánnak:

a Szervezők

Daedalus és Icarus története

Daedalus Atheniensis multas artes invenit, sed Perdix, sororis filius, quem Daedalus docebat, celeriter praeceptoris antecellit. Daedalus ei invidit, iuvenem necavit, et cum filio Icaro ad Minoem, regem Cretae, effugit. Daedalus regi dixit: „Me Athenis iniuste expulerunt, et libenter tibi servio.” Id facile regi persuasit, nam dirum monstrum, nomine Minotaurus, in Creta vivebat, cui corpus hominis erat, sed caput tauri. Daedalus mirabilem labyrinthum aedificavit, qui mille vias et innumerabiles ambages habuit. Rex Minotaurum hic inclusit, et illi corpora hominum ad cibum praebuit. Post paucos annos Daedalus domum redire voluit, sed rex non concessit. Inde ille sibi filioque suo alas fecit, quas umeris suis et filii accommodavit, et iter periculosum inceperunt. Icarus celsior volabat, quam pater monuit, et sol ceram pennarum mollivit. Icarus in mare decidit, quod nomen ab illo traxit.



Horváth István Károly
Ókortudományi és
Latin Nyelvi Verseny

SZTE-BTK Klasszika-Filológiai
és Neolatin Tanszék



EMBERI ERŐFORRÁSOK
MINISZTERIUMA

Ellenőrzőlap

Fordítás:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Értékelőlap

Kérjük a tisztelt szaktanárokat, hogy az értékelőlapot hagyják üresen!

A) pontozás

	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.
Ellenőrző pontjai													
	14.	15.	16.	17.	18.	19.	20.	21.	22.	23.	24.	25.	26.
Ellenőrző pontjai													

B) pontozás

a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	k	l	m	n
1	1	2	2	1	1	2	2	1	1	2	1	2	1

C) pontozás

0	2	4	6	8	10

Összesítés

A) pontszám	B) pontszám	C) pontszám	Összes pontszám